



## Anmeldung

Bitte senden Sie Ihre verbindliche Anmeldung zur Unternehmerreise bis zum 07. Januar 2011 an Frau Ramune Kobaite, COMMIT GmbH, unter folgender Faxnummer: **030/2061648-10**

Name / Vorname

Firma

Straße

PLZ / Ort

Telefon / Fax

E-Mail

Datum / Unterschrift

## Organisation und Kontakt

### COMMIT GmbH

Frau Ramune Kobaite  
 Telefon: 030/2061648-21  
 Telefax: 030/2061648-10  
 r.kobaite@commit-group.com  
 www.commit-group.com



### Cluster Ernährung.NRW

Dr. Otto A. Strecker  
 Telefon: 0228/985790  
 otto.strecker@afc.net  
 www.food-nrw.de



## Partner

Ministerium für Klimaschutz, Umwelt,  
 Landwirtschaft, Natur- und Verbraucherschutz  
 des Landes Nordrhein-Westfalen



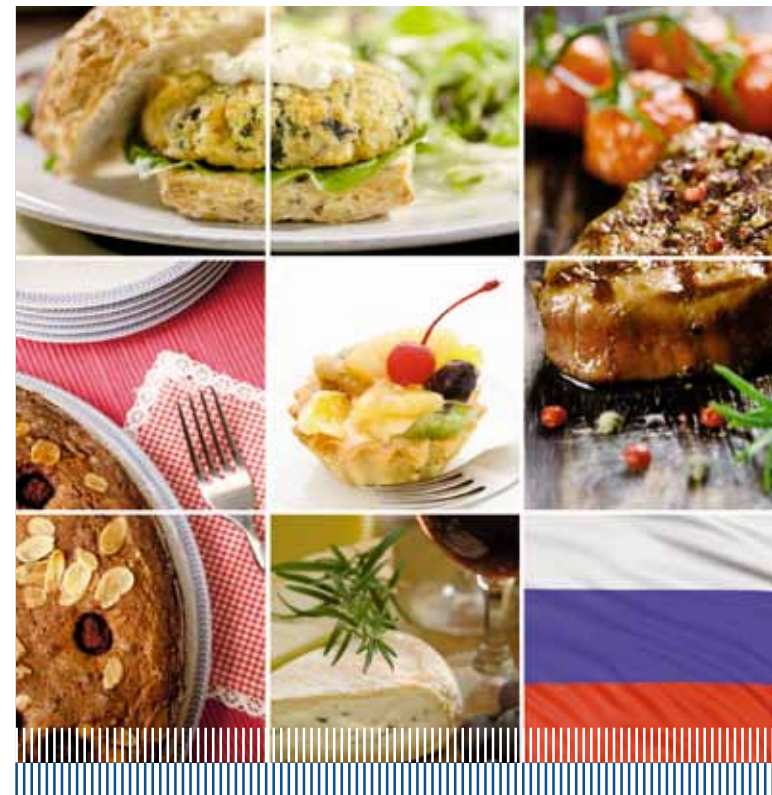
## Ein Projekt von

NRW.International GmbH



## Gefördert vom

Ministerium für Wirtschaft, Energie,  
 Bauen, Wohnen und Verkehr  
 des Landes Nordrhein-Westfalen



## Unternehmerreise Ernährungswirtschaft Russland

Markterkundung und Besuch der  
 Messe Prodexpo 2011

Moskau, Russland  
 07. bis 11. Februar 2011



## Ernährungswirtschaft in Russland

Die Lebensmittelbranche spielt bereits heute eine wichtige Rolle in den gegenseitigen Wirtschaftsbeziehungen Deutschlands und Russlands: Bei den deutschen Exporten nach Russland nehmen Nahrungsmittel und landwirtschaftliche Erzeugnisse mittlerweile den zweiten Platz nach Maschinen und Anlagen ein (2009: 20,1 Mrd. Euro).

Im Gegensatz zu vielen anderen Bereichen entwickelte sich die Lebensmittelbranche auch in den Krisen Jahren 2008 und 2009, mit einem Wachstum von 6,5 Prozent bzw. 2,4 Prozent, positiv und stellt in nahezu jeder russischen Region einen wichtigen Wirtschaftsfaktor dar.

Die Prodexpo ist die größte internationale Messe für Lebensmittel, Getränke und Grundnahrungsmittel in Osteuropa und wird vom 07. – 11.2.2011 bereits zum 18. Mal ausgerichtet. Im Jahr 2010 registrierten sich 1.780 Aussteller aus 57 Ländern, mehr als 55.000 Besucher wurden gezählt. Diese Zahlen sollen nach Angaben der Veranstalter 2011 deutlich überschritten werden.

Angesichts dieser positiven Entwicklung stellt der russische Food-Sektor einen interessanten Markt für die NRW-Ernährungsindustrie dar. Im Rahmen der Reise anlässlich der Prodexpo 2011 können Sie sich direkt vor Ort einen Überblick über Ihre Geschäftschancen verschaffen. Sie werden gezielt individuelle Kontakte zu russischen Kunden, Vertriebspartnern und Marktexperten aufbauen können. Auf dem Programm der Reise stehen ein Fachsymposium, eine Kooperationsbörse, Expertengespräche, Betriebsbesichtigungen und der Besuch der Fachmesse.

## Programm

### Montag, 07. Februar 2011

- Ankunft in Moskau
- Begrüßung der Teilnehmer und Expertengespräch im Hotel Metropol
- Gemeinsames Abendessen

### Dienstag, 08. Februar 2011

- Gemeinsamer Messerundgang auf der Prodexpo mit Dolmetscherbegleitung
- Fachsymposium „Deutsch-russische Kooperation in der Ernährungswirtschaft“ im Rahmen der Messe
- Individuelle Gespräche auf der Prodexpo
- Abendempfang

### Mittwoch, 09. Februar 2011

- Individuelles Programm auf der Messe, optionale Teilnahme an den Messeforen
- Besichtigung des Logistikzentrums der Metro Group in Noginsk, Moskovskaja Oblast

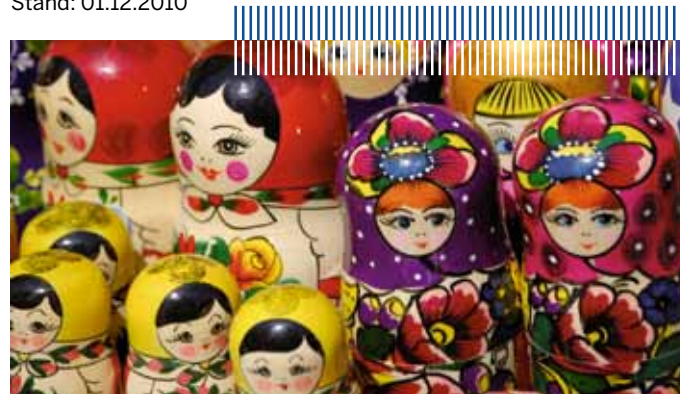
### Donnerstag, 10. Februar 2011

- „Store-Checks“ in Moskau
- Betriebsbesichtigungen nach Branchen aufgeteilt

### Freitag, 11. Februar 2011

- Möglichkeit für individuelle Termine
- Stadtrundfahrt
- Abschlussbesprechung und Rückflug

Stand: 01.12.2010



## Allgemeine Informationen

### Reiseorganisation:

Für den Direktflug Düsseldorf-Moskau-Düsseldorf mit Air Berlin ist eine Gruppenbuchung durch die Commit GmbH reserviert, hierfür werden 300,- Euro in Rechnung gestellt. Die Unterbringung erfolgt über ein Sonderkontingent im 5-Sterne Hotel „Metropol“ am Roten Platz, die Kosten betragen 260,- Euro pro Nacht inkl. Frühstück. Ein Geschäftsvisum für Russland kann ebenfalls über den Reiseveranstalter beantragt werden.

### Organisationskosten:

Der Preis für die Teilnahme am Fachprogramm beträgt 982,- Euro (zzgl. MwSt.). Hierin enthalten sind u.a. auch die Kosten für die Übersetzung der Firmenprofile, Eintritt zur Messe Prodexpo 2011 sowie die Ansprache der Geschäftspartner zur Kooperationsbörse. Gemeinsame Mahlzeiten sowie Gruppentransfers in Moskau werden hierdurch ebenfalls abgedeckt.

### Kooperationsbörse/individuelle Geschäftskontakte:

In Vorbereitung der Reise werden Firmenprofile der deutschen Teilnehmer erstellt, anhand derer russische Firmen für B2B-Gespräche identifiziert werden. Im Rahmen von Kooperationsbörse, Messeterminen und Unternehmensbesichtigungen wird so für jeden Teilnehmer ein individuelles Programm erstellt.

### Bedingungen & Gewährleistungen:

Die Veranstalter sind verantwortlich für die Organisation der Reise. Das Programm entspricht dem aktuellen Stand von November 2010, Änderungen bleiben vorbehalten. Es gelten die AGB der NRW.International GmbH, die unter [www.nrw-international.de/agb](http://www.nrw-international.de/agb) hinterlegt sind, in der jeweils aktuellen Fassung. Die Rechnungsstellung erfolgt durch die NRW.International GmbH.

\*Stand November 2010